

# Uni Kato Sokome Nakayáñoní Juda Iñondutu Unipareko Nuno Uró Nu Mande Kembé

Komo suki uni kato sokome ña **Grik** mande-wore nakayáñaró, quko enejo owí kama nekaró, ko uni ñu dani nore hamó kama iñoyoteto. **Anutu koro huru-huru** koro tapá uni como qundo uni nakayáñaró ñuro owí enesó-enesó ye nekañgurí. Ko itaka ñuya iñó-iñó kumimbo owí enesó-enesó ye nekoyotenjo. Kumimbo ñande yetenjo, ko Pol enejombo nakayáñaró, kumimbo Barnabas, kumimbo Apolos, kumimbo unipare meyowomboro owéye yeyoteñjo. Nore hamó kama iñoyoteto.

Do naruko nakayáñaró ñuya kama iñoyoteto. Quko ñande iñoyoteto, ko kumima naru 70AD ñunoko **Rom** unindo Yerusalem koya **Ya Surumí** rambaruruwañgurí. (Asa “70AD” murí muko ñandiro, ko Yesu nimí pisiyaró, yate kumima naru 70 ñunde rotaró. Nore kumima naru 2,000 ñunde rotoror yate itaka yoteto.) Sokome ñanoko uni nakayáñaró qundo **o qa-qa** kumi **Ya Surumímo** teyançgurí ñuro yaró, asa ko enejo naruyómo ñuno watí teyançgurí, peka. (*Hibru 10:2-3* weyo qembe.) Ñunde ñuroko itaka iñó-iñó uni kumimboko ñande ye iñoyotenjo, ko **Ya Surumí** watí yoníqo nakayáñgurí, peka.

Danimboro nakayájaró ɳu ɳuya kama iñoyoteto. Quko unipare ɳuko Juda koro iñondutu unipare, imemongo ta quhurí korowowanjo, peka. (*Hibru 12:4-12* weyo qembe.)

*Anutuko enejo Nañuníwore mande nore nimiraró*

<sup>1</sup> Komo, Anutuko naru kumimo, ore enesó-enesówore, ye-ye unindoro\* manjogye rero usisambanani mande yimitoyaró. <sup>2</sup> Quko itaka, naru weñako ɳano, enendo Nañuníwore mande rero nore nimitoyote. Nañuní ɳu riní o soso ɳuro simburí taró, ko Nañuníwore o soso towaró. <sup>3</sup> Norendo simó ɳu qenero Anutu koro sine parámít† mu qeneteto. Ko enejo kiraró ɳuko Anutu koro kiraró nañge. Mandí ɳuko wimbí moré, ko mandímbo o soso riní kondé yorote. Ene uniparetoro quhuriyemboro kimo tero, potóye se rotoro, yoriní sara tañgurí. Nunde tero owé parámi rero wiri yerete uni parámi horémboro kandí kondésina‡ samboko kunditaró. <sup>4</sup> Iwímbo owé parámi Nañuní inaró. Asa owé ɳundo sambo simómboro§ owéye ɳu taka yerete. Nunde ɳuro simó ɳundo sambo simómboro uni parámiye tunoqaró.

---

\* **1:1:** “ye-ye uni” ɳuko Anutuko mandí yunoní unipare yu-nangurí. † **1:3:** “sine parámi” ɳuko enejo owé parámi ɳunde qembe, enejo o soso meté horé mu. ‡ **1:3:** Uni owé parámi moré ɳu nañge wiri yerete uni kandí kondésina ɳunde kunditañgurí. § **1:4:** “sambo simó” ɳuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotenjo.

*Nañuní ɻundo sambo simó taka yerete*

<sup>5</sup> Qeni, Anutuko komo ɻande miraró,

“Ke nenejo nañone,  
itaka kejo awanje tunoqeteno,”  
ko ɻande miraró,

“No enejo iwí tunoqewano,  
ko ene nenejo nañone tunoqeweya.”

Asa, Anutuko sambo simó ka ɻunde mirarómbe  
ma kini? ɻunde kini.

<sup>6</sup> Ko Anutuko nañuní korete qu riní nokono  
umbuweya naruyó ɻuro ɻande yaró,

“Anutu koro sambo simó soso potoruku te in-  
oyuri.”

<sup>7</sup> Anutuko sambo simó ɻuro ɻande yete,

“Sambo simójo yoriní matú qembe tanjurí,  
ko enejo khoyó teyoteño ɻu yoriní  
kewá suru ranjote ɻunde qembe tanjurí.”

<sup>8</sup> Quko Nañuní ɻuro ɻande yete,

“Anutu, ke wiri yerete uni yotoro suki-suki  
yoweya.

Keto otete ronenejowí nañge howero uni-  
pareke wiri yereyote.

<sup>9</sup> Ke otete ronenejowí ɻuro nañge metéñoyote,  
ko otete piyimi ɻuro piyimíñoyote.

ɻunde ɻuro Anutukepo kiruwó kembakemo  
hausuwoni  
niñgu-niñgu parámi taró, ko topokeporo uni  
kembé yoweya.”

**10** Enendo ɳuya ɳande yete,

“Uni Parámi, komo suki keto noko ɳa ri tunoqaró,  
ko kandeto sambo towaró.

**11** Imemorjo o soso ɳu kini teweya, quko keko  
suki-suki yoweya,  
o ɳu tuwi kongomu qembe tero piyo teweya.

**12** Keto o soso towaró ɳu tuwi qembe re wiwiy-  
oweya,  
kowe punu-punu qembe ɳu re rotoweya,  
quko keto ɳunde naŋge yoweya,  
naru suki-suki yoweya.”

**13** Qeni, Anutuko komo ɳande miraró,

“Keto kandene kondésina ɳano kunditi  
keño saŋgiríŋge yorewe kasirakemo  
yowaŋgo.”

Asa, Anutuko sambo simó ka ɳunde mirarómbe  
ma kini? Kini.

**14** Hamó, Anutuko unipareyó rambaruru koŋgo  
yoreweya ɳu iŋoro sambo simómbo khoyó tey-  
otengo ɳu yorero asá yiriní unipare ɳu samaka  
yereyotengo.

## 2

### *Miti mande ɳuro kondé iŋoyi qembe*

**1** Nunde ɳuroko miti mande\* iŋatowó ɳu kondé  
towatoka iŋo-iŋonanimo yoní. Khe meté mu

---

\* **2:1:** “miti mande” ɳuko Anutuko Kristo asáŋoní khumoro quhurínanimboro kimo tiní Anutu koya newonde kanata tewero ɳuro mande meté mu naŋge.

rotowato koro. <sup>2</sup> Komo Anutuko sambo simó<sup>†</sup> hutuŋo mande<sup>‡</sup> ɳu yimironí usisambanani yimirangurí. Mande ɳuko kondé yote. Uni soso mira windu-windu tero mande ɳu karónjoyoteŋgo qundo oteteyemboro topé piyimi reyanjuri. <sup>3</sup> Asa ye date iŋoteŋgo? Anutuko kho parámi horé tero norero rambaruru koŋgo noraró. Quko norendo kho taró ɳuro piyimiŋoyowato tiníqo, topé piyimi horé ka date takawato? Nu mepémo kini. Hamó, koretero Uni Parámimbo mande ɳande yesowaró, ko Anutuko unipare rambaruru koŋgo yoreweya. ɻunde yiníqo, uni mandí iŋaŋgurí qundo nore nimiraŋgurí. <sup>4</sup> Unindo mande ɳu yesowoyuriqo, Anutuko o wimbí moré<sup>§</sup> enesó-enesó tero mande ɳu riní kondéraró, ko eneŋombo Yuqa Surumímboro puriŋo enesó-enesó unipare yunaró.

*Yesuko eneŋo topé-topé ɻunde qembe tunoqaró*

<sup>5</sup> Qeni, noko keta qu imemonjo tunogeweja ɳuro yeteto. Ko Anutuko sambo simó<sup>\*\*</sup> yoriní noko keta ɳu kama sopoyowaŋgo. Kini. <sup>6</sup> Quko uni kato sokomeko ɳuno ɳande yaró,

“Keto uni noreŋo date iŋoyote?

Date koro unindoro naŋjuní ɳuro ye iŋoyote?

<sup>†</sup> 2:2: “sambo simó” ɳuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqí sambo simó yondowaní sunará teyoteŋgo.

<sup>‡</sup> 2:2: “hutuŋo mande” ɳuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ɳuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. <sup>§</sup> 2:4: “o wimbí moré” ɳuko o enesó-enesó tunoqiní Anutu koro wimbí ɻunde tunomo yoweya.

<sup>\*\*</sup> 2:5: “sambo simó” ɳuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqí sambo simó yondowaró. Ko itaka eneŋo sunará teyoteŋgo.

<sup>7</sup> Keto ri umburo naru tukuni naŋge sambo simó kusuŋoyemo yoroní seré te inoro owé parámi inoro  
<sup>8</sup> o soso towaró ɻu riní kasiramo yote.”

Asa Anutuko o soso towaró ɻu riní uni ɻuro kasiramo yote, ko oka kato kusuŋoyómo kama yote qu moré kini. Quko itakako norendo qenero ɻande injoyoteto, o soso kasiramo kama yoten̄go. Kini, o kumi naŋge. <sup>9</sup> Quko nore Yesu qeneyoteto. Naru tukuni naŋge enendo sambo simó kusuŋoyemo yora. Nunde yotoro kowe surumí parámi tero khumoní Anutuko seré te inoro owé parámi inaró. Nunde tero Yesuko mepénani rero khumaró ɻuko Anutu koro samaka-samaka tuwó†† nore soso nunaró.

<sup>10</sup> Anutuko o soso ɻuro simburí tete, ko enendo, naŋo-simó qambu yorewe owé parámi rewaŋgo, ye injaró. Nunde ɻuroko otete meté howero Yesu, unipare rambaruru kongo yorewero uni ɻu, riní umburo kowe surumí tero khumaró. Nunde tero noreño mepénani horé raró. <sup>11</sup> Dokoro enendo nore noriní unipare meté horé‡‡ teteto, quko eneya noreya wini kanata na. Nunde ɻuro ene, “Topo-topone,” ye neko yereweya ɻuro kama piyimiŋoyote. <sup>12</sup> Enendo Anutu ɻande miraró,

“Nondo ke owéŋge ɻuro uni toponemo yesowowanó,

---

†† 2:9: “samaka-samaka tuwó” ɻuko Anutu enejombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. ‡‡ 2:11: “unipare meté horé” ɻuko oteteye soso muko meté naŋge kini. Kini, owé ɻu “unipare meté horé” ɻuro murí muko ɻandiro, “Anutu koro unipare” naŋge.

ko huru-huruko ɻuno seré te kunowano.”  
**13** Ko ɻande yaró,

“No kinanje Anutuko o te nunowero yaró ɻuro sopowano.”

Ko ɻande yaró,

“Qeni. Noya simó Anutuko se nunaró ɻuya ɻano yoroteto.”

**14** Asa simó ɻuko unipare naŋge, eneko kow-eye, sitúye moré. Nunde ɻuro Yesuko uni nore kowenani ɻunde tunoqaró. Nunde tunoqero khumoroqo kindo khumowero koro wimbí ɻu riní kini taró. Kindo khumowero koro wimbí ɻuko Monimbu naŋge. **15** Naru rokójo khumowaŋgo ɻuro sasaro ɻundoko unipare kondé sopo yereyote. Quko Yesuko wimbí ɻu riní kini tiní sasaro ɻu ɻuya riní kini taró. **16** Hamó, Yesuko sambo simó kama samaka yereyote. Kini, Abraham<sup>§§</sup> koro usi-sí ɻu naŋge samaka yereyote. **17** Nunde ɻuro topé-topémboro kiraróye qembe tunoqaró. ɻuro tero unipare sikíye te yunoro otete meté howero Anutu tonjímo o qa-qa unindoro tapá unindoro\*\*\* kho ɻu teweya. Tiní Anutuko uniparetoro quhuriyé se rotoweya. **18** O kate-kate quando nore towo nereyote, ko o ɻuko ene ɻuya toworjoní kowe surumí korowaró. Nunde ɻuroko

---

**§§ 2:16:** “Abraham” ɻuko Juda uniparetoro pukoye. \*\*\* **2:17:** “o qa-qa unindoro tapá uni” ɻundo Ya Surumímo hu-hariri sopoyaŋgurí. Nunde soporo kumima naru soso quroko naru kanata quno unipare soso koro quhuriyemboro o qa-qa parámi ka taró.

okato nore towo nereyote quno ɻuno enendo injoní tondajiní samaka nereyote.

### 3

#### *Yesuko Moses takate*

<sup>1</sup> Uni topo meté horé, ye ɻuya Anutuko sambo konjo neko yereró mu, Yesu ɻuro kondé injoyi. Anutuko noko ɻano asájoní o qa-qa unindoro tapá uni\* tunoqaró, ɻuro yesowoyoteto. <sup>2</sup> Enendo Anutuko kho inaró ɻu kama rotaró. Kini, Mosesko<sup>†</sup> Anutu koro suwisawiyó soso keweroyemo kho taró ɻunde qembe Yesuko khoyó taró. <sup>3</sup> Qeni, uni kato pase meté ka towoníqo, pase ɻuro mande meté mu yeyoteto, quko uni towaró ɻuro seré parámi te inoyoteto. Asa ɻundiro nanje Yesu koro owé parámi quando Moses koro owé parámi ɻu takate. <sup>4</sup> Dokoro unindo pase towoyoteñgo, quko Anutuko noko sambo towaró. <sup>5</sup> Komo Mosesko Anutu koro suwisawiyó soso keweroyemo kho uni tunoqero kho ɻu kama rotaró. Kini, kho tero enendo Anutuko o karo tukú yeweya quro yesowaró. <sup>6</sup> Quko Kristoko<sup>‡</sup> nañuní tero Anutu koro suwisawiyó sopo yereyote. Ko norendo wimbí tero Anutuko o meté-meté mu nore nunoweya ɻuro kondé

---

\* <sup>3:1:</sup> “o qa-qa unindoro tapá uni” ɻundo Ya Surumímo hu-hariri sopoyangurí. ɻunde soporo kumima naru soso quroko naru kanata quno unipare soso koro quhuriyemboro o qa-qa parámi ka taró. † <sup>3:2:</sup> Komo suki “Mosesko” uni parámi tero Israel unipare sopo yereró. Anutuko Sainai purímo hutuño mande inoní mande ɻu rondaqe unipare yunaró. ‡ <sup>3:6:</sup> “Kristo” ɻuko Yesu nanje, asa Anutuko rokójoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ɻu.

sopowato tiníqo, noreko Anutu koro suwisawiyó yoteto.

*Newondeye ma kusiyowero*

**7-8** Nunde ḥuroko nore Yuqa Surumímboro mandí iñato. Ḫande yete,

“Komo usi-siyembo mira wimbímo mira windu-windu tero  
towo nerero newondeye kondé kusiyangurí.  
Asa itaka naru ḥano ye Anutu mañgó iñoteñgo  
tiníqo,  
usi-siyemboro oteteye howero newondeye  
ma kusiyowero.

**9** Mira wimbímo ḥuno kumima naru 40 nunde  
yate-yate towo niri  
kho wimbí tewe qenengurí.

**10** Nunde ḥuroko no unipare ḥuro kiro mande yero  
ḥande yanowó, ‘Newondayembo no kama  
ijo nunoyoteñgo.  
Nenerjo khene kama howeyoteñgo.’

**11** Nunde ḥuro no sañgirí tero mande kondé ḥande  
yimiranowó,  
‘Hamó horé ye nenejo imaqe-imaqe narune  
ḥuro quroko kama uyarewañgo.’”

**12** Ye topo-topone, ijo-iñoye meté sopoyuri  
qembe. Ye keweroyemo kato iñondutu piyimi  
ka newondímo yoní iñondutuyó rotoro Anutu  
yoto-yotoyó moré ḥu huwóñoweya koro. **13** Kini,  
Anutuko mande ḥuno ḥande yaró, “Itaka naru  
ḥano,” yaró. Ko naru ḥu kama kini taró,  
yote. Asa itaka ye epe rukiso-rukiso ti qembe.

Quuhurímbo kaná yiriní newondeye kondé kusiy-  
owanjo koro. <sup>14</sup> Dokoro Kristo\$ koya womoy-  
oteto. Quko iñondutu kondé koretero tatowó  
ñu kondé kama towoyoteto tiníqo, eneya kama  
womoyoteto. <sup>15</sup> Mande ñuko ñande yete,

“Komo usi-siyembo mira windu-windu tero  
newondeye kondé kusiyangurí.

Asa itaka naru ñano ye Anutu manjó iñoteño  
tiníqo  
usi-siyemboro oteteye ñu howero newond-  
eye ma kusiyowero.”

<sup>16</sup> Dani kato Anutu manjó iñoro mira windu-  
windu tañgurí? Nu unipare ñu Mosesko yorero  
Isip noñgo areñgurí, hamómbe? <sup>17</sup> Ko Anutuko  
dani kaya sañgiri teyoní kumima naru 40 ñunde  
taró? Nu unipare ñuko o piyimi tañgurí. Ko khu-  
moyi ukúye mira wimbímo ñuno yoranjo. <sup>18</sup> Ko  
Anutuko danimboro ñande yimiraró, “Hamó  
horé ye neneño imaqe-imaqe ñu quroko kama  
uyarewanjo?” Ñuko unipare mande wenda-  
wenda tañgurí ñuro yaró. <sup>19</sup> Asa ko ñande iñoteto,  
unipare ñundo iñondutu kama tero imaqe-imaqe  
naruyó ñuro quroko kama uyareñgurí.

## 4

### *Anutu koro uniparetoro naru imaqewero qu*

<sup>1</sup> Anutuko nore imaqe-imaqe naruyó ñuro  
quroko uyarewero mande kusiyaró. Ñunde  
ñuroko sasaro tato. Imemoñgo keweronanimo

---

§ 3:14: “Kristo” ñuko Yesu nañge, asa Anutuko rokójoní mahero  
wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ñu.

kato arero yate ηuro quroko ηuno uyarewero mepémo kini koro. <sup>2</sup> Dokoro nore ηuya usisamba ηunde qembe piŋa mande meté ηu ijatowó. Quko usisambato mande ηu kinange ijoro kama ijondutuwoyan̄gurí. Nunde ηuroko mande ηundo kama samaka yereró. <sup>3</sup> Hamó, nore ijondutuwoyoteto qundo imaqe-imaqe naruyó ηuro quroko uyareteto. Anutuko imaqe-imaqe ηuro ηande yaró,

“Nunde ηuro no saŋgirí tero mande kondé yimiranowó,  
 ‘Hamó horé, ye nenejo imaqe-imaqene ηuro quroko kama uyarewaŋgo.’ ”

Nunde quko nore ηande ijoteto, komo suki Anutuko noko sambo towoní khoyó kini tiní imaqe-imaqe naru hurí taró. <sup>4</sup> Dokoro sokomeko ηande yaró, “Naru kande sanjiyoro irisayómo ηuno Anutuko khoyó soso rotoro imaqaró.” \* <sup>5</sup> Quko ηande ηuya yaró, “Nenejo imaqe-imaqe narune ηuro quroko kama uyarewaŋgo.” †

<sup>6</sup> Asa ko imaqe-imaqe naru ηuko yorote, ko unipare kumimboko ηuro quroko meté uyarewaŋgo. Komoko usisambato piŋa mande meté ηu ijoro wendaqeyan̄gurí. Asa ko ηuno kama uyareŋgurí. <sup>7</sup> Nunde ηuroko tukú horé Dewitko‡ Anutu koro maŋgó rero naru ka rokóŋjaró, asa “Itaka naru naŋge,” yero rokónjoro ηande yaró,

---

\* <sup>4:4:</sup> Murí Tero 2:2    † <sup>4:5:</sup> Hariri Yambo 95:11    ‡ <sup>4:7:</sup> “Dewit” - komo suki Dewitko Israel uniparetoro wiri yerete uni taró. Anutuko Dewit kondé iŋo inaró, ko yate-yate Israel unipare ηuyako Dewit kondé iŋo inaŋgurí.

“Asa itaka naru ɳano ye Anutu koro maŋgó  
injoteŋgo tiníqo,  
usi-siyemboro oteteye howero newondeye  
ma kusiyowero.”

<sup>8</sup> Dokoro komo Josuako usisambanani yorí hamó imaqeyangurí tiníqo, tukú Anutuko sokomeko naru meyowo karo kama yeweya, peka. Quko naru ɳunde quro yaró. <sup>9</sup> Asa ko Anutu koro uniparetoro Sapat naru§ ka yorote. <sup>10</sup> Dokoro uni kato Anutu koro imaqe-imaqe naruyó ɳuro quroko uyareroqo, Anutuko taró ɳunde qembe khoyó soso rotoweya. <sup>11</sup> Asa ko imaqe-imaqe naruyó ɳuro quroko uyarewero quro kho kondé tato. Usisambato mandí wendaqeyangurí ɳu kheye howero umbuwato koro.

<sup>12</sup> Dokoro Anutu koro mandí ɳuko yotoyotoyó moré, ko wimbí moré. ɳuko suke kawore-kawore mití moré ɳunde qembe, mití mananya teyote. Mande ɳuko uni quroko uro kapímboya yuqayómboya ko potó sombémboya pipuri wimbímboya toñóní kosanjete. Ko newondenanimboya injonanimboya rondajewero wimbí moré. <sup>13</sup> O soso Anutuko towaró ɳu tunomo yuri toñímbo geneyote. Norejo o soso injomukote, ko naru kano otetenani ɳuro murí yato injoweya.

### *Yesuko o qa-qa unindoro tapá uni parámi yote*

---

§ 4:9: “Sapat naruko” ɳuno Juda unipareto kho ka kama taŋgurí. Kini, imaqeyango nanje, dokoro naru kande saŋiyoro irisayómo ɳuno Anutuko khoyó riní kini tiní imaqaró.

<sup>14</sup> Asa noreño o qa-qa unindoro tapá uninani\*\* parámi ka yote, ko sambo kewerowore oró. Nuko Yesu, Anutu koro Nañuní. Nunde ḥjuro iñondutu yesowoyoteto ḥju kondé towato. <sup>15</sup> Dokoro o qa-qa unindoro tapá uninanimbo noreño iñomukote. O kate-kate kaná-kaná murí-murí ḥjundo nore towo yereyote ḥju takawero rukusuwoyoteto. Quko o kate-kate ḥuko o qa-qa unindoro tapá uninani ḥju ḥuya towoñaró, quko enendo quhuri ka kama taró. <sup>16</sup> Nunde ḥuroko newondenani rukisoyoya Anutu koro tanjímo oto. Nu noŋgo samaka-samaka tuwó†† reyoteto. Nunde oto Anutuko sikínani te yunoro nore samaka yereweya.

## 5

<sup>1</sup> Qeni, Anutuko uni soso keweroye moŋgo kanata ka rokóŋoní o qa-qa unindoro tapá uni tero unipare samaka yerewero quro Anutu tonjímo kho teyote. Kho ḥuko ḥandiro, enendo oka Anutu te inoyote, ko uniparetoro quhuriye rotowero quro o qa-qa tete. <sup>2</sup> Enendo uni kumi iñó-iñoye moré kini quya uni Anutu koro khe rotoyotenjo quya mande ime yero rongaru yereyote. Dokoro ene ḥuya o kato towoñoyote ḥju takawero rukusuwoyote. <sup>3</sup> Nu murí ḥjuro eneño quhuriyómboya unipare quhuriyemboya rotowero quro o qa-qa te inoyote. <sup>4</sup> Ko uni ka eneŋombo o qa-qa unindoro

---

\*\* <sup>4:14:</sup> “o qa-qa unindoro tapá uni” ḥjundo Ya Surumímo hu-hariri sopoyaŋgurí. Nunde soporo kumima naru soso quroko naru kanata quno unipare soso koro quhuriyemboro o qa-qa parámi ka taró. †† <sup>4:16:</sup> “samaka-samaka tuwo” ḥuko Anutu eneŋombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

tapá uni ḥjuro owé qu rewero mepémo kini. Komo Anutuko Aron rokójoro owé ḥju inaró. Asa ḥjundiro naŋge Anutuko o qa-qa unindoro tapá uni soso owéye ḥju yunoyote.

<sup>5</sup> Asa Kristo\* ḥuya enejo owí hokoro o qa-qa unindoro tapá uni kama tunoqaró. Kini. Anutuko ḥjande miraró,

“Ke nenejo naŋone.

Itaka keŋo awaŋge teteno.”

<sup>6</sup> Mande kaŋuya ḥjande miraró,

“Ke Melkisetek ḥjunde qembe  
o qa-qa uni suki-suki yoroweya.”

<sup>7</sup> Komo Yesu nokono yora. Nu naruko ḥjuno ḥjande ye iŋaró, “Anutuko no meté rambaruru konjgo noreweya.” Ḫjunde ye iŋoro tendoro, kondé neker, hariri parámi taró. Ko enejo iŋoní umbuní iwí kusunjoyómo yoníqo haririyó iŋaró. <sup>8</sup> Yesuko Anutu koro naŋuní horé, quko quhurí korowaró. Ḫjunde tero Anutu koro maŋgó howewero otete ḥju iŋomukaró. <sup>9</sup> Howeyate khoyó ḥju soso kini taró. Asa ko enejombo unipare soso enejo maŋgó howeyotengo ḥju rambaruru konjgo yoriní suki-suki yorowanjo. <sup>10</sup> Ko Anutuko rokójoro ḥjande yaró, “Ke Melkisetek ḥjunde qembe o qa-qa unindoro tapá uni suki-suki yoroweya.”

### *Khe meté mu ma rotowero*

---

\* <sup>5:5:</sup> “Kristo” ḥuko Yesu naŋge, asa Anutuko rokójoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ḥju.

**11** Norendo injo-injo ɻjaro mande wata yimirowato, ye iñoteto. Quko rukusuwoteto, dokoro injo-injoye muko kusiyowí, ko hiyóqewero mepémo kini. **12** Dokoro ye komo injo-injo ɻju rañgurí, quko itaka uni meyowo wisiyo yimirowero mepémo kini. Hamó, ye Anutu koro o murí-murí ɻjuro kape tanjuri. Asa ko meté uni kato kañuya mande ɻju yeño wisiyoweya. Ye onja qembe susu nañge neyotenjo, o kondé qu uni pará-parámbo neyotenjo ɻju newero mepémo kini. **13** Hamó, uni ka susu nañge neyote quko otete roneneñowí<sup>†</sup> ɻjuro kama iñote, dokoro onja ɻjunde qembe tete. **14** O kondé newero ɻjuko uni komo parámi tanjuri ɻjuro qu. Uni ɻjunde quko towo yerewero naru wata tunoqiníqo, o soso rondanjeru murí meté ko murí piyimi qene rondanjeroyetenjo.

## 6

**1** Nunde ɻjuroko Kristo\* ɻjuro murí koretero injatowó ɻju sowe teya onja ɻjunde kini unipare parámi ɻjunde qembe tunoqato. Injo-injo korete qu sañano kañeyoteto ɻjuko ɻjandiro: otete piyimi tero khumowato quro newonde rohoréñowero murí, ko Anutuwore injondutu tewero murí, **2** sonowowero murí, kandenani sañayemo ranjowero murí, unipare khumanjgurí qundo pitu ko otoqowero murí, ko mande khono kañero topé piyimi suki-suki rewero murí. **3** Ko

---

<sup>†</sup> 5:13: “otete roneneñowí” ɻjuko Anutuko nore rokó yiriní norejo murínani enejo murí howeyote. \* 6:1: “Kristo” ɻjuko Yesu nañge, asa Anutuko rokójoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ɻju.

Anutuko wimbu nunoníqo, iŋo-iŋo ɳu sowe tewato.

**4:6** Qeni, Anutuko uni kumi hiyó yunaró, ko uni ɳundo puriŋo sambo koŋgo umburó ɳuro nuŋgurí iŋaŋgurí, ko Yuqa Surumí ɳu raŋgurí. Uni ɳundo Anutu koro mandí ɳuro nuŋgurí iŋaŋgurí, ko naru ketako ɳano Yuqa koro wimbí raŋgurí. Asa uni ɳunde quko Anutu huwóŋowango tiníqo, kaŋuya newonde rohoré tewero mepémo kini. Dokoro enendo Anutu koro Naŋuní rero pitu ko tipiririko<sup>†</sup> utoro naŋuní ɳuro yesaráŋowango.

**7** Qeni, sono umbuyoní noko ka sono rero eŋgé meté tiní unipare kho eŋgé siyotengo quno, Anutuko noko ɳu puriŋo inote. **8** Quko noko ka eŋgé piyimi tero, asa utó kami-kamimboya komó piyimimboya naŋge woteyoweya tiníqo, Anutuko noko ɳuro piyiminjoro takuni saŋanímo reweya, peka. Ko naru weŋa quno<sup>‡</sup> tepo qaní kini teweya.

**9** Topo hamó, oresaka mande ɳu yeteto, quko yeŋo ɳande iŋoyoteto, Anutuko ye rambaruru koŋgo yoriní meté yowanjo. **10** Dokoro Anutuko otete roneneŋowí howeyote naŋge, ye kho meté teyotengo ɳuro kama kape teweya. Kini. Ye newonde meté Anutu inoro eneŋo unipareyó ɳu watí samaka yereyoteŋgo. **11** Norendo ɳande iŋoyoteto, ye kho wimbí teya Anutuko o meté te yunoweya ɳuro iŋoya naru weŋa ɳuro sopoyi qembe. **12** Yeko wimbuma uni ma tunoqewero.

---

<sup>†</sup> 6:4-6:      <sup>‡</sup> 6:8: “naru weŋa” ɳuko naru Kristoko pitu ko mahero unipare soso ronda yerero Anutuko o soso hamó wiriyoweya. (1 Tesalonaika 2:19; 5:23 koya 1 Korin 15:24-28 weyo qembe.)

Uni kumimbo iñondutu kondé tero mondó ta kunditero Anutuko o meté yunowero ɳuro mande kusiyaró ɳu reyotengo. Uni ɳu yiyoa enejo kheye howi qembe.

*Anutuko mande kusiyaró ɳu hamó howeweya*

**13** Qeni, como Anutuko Abraham<sup>§</sup> koya mande kusiyaró. Quko mande date kondéraró? Oka kato Anutu takaro koreko kama yote. Nunde ɳuroko Anutuko enejo owímo mandí riní kondériní ɳande yaró, **14** “Nondo puriŋo hamó kunowano, ko soweke yorewe hamó wata tewango.” \*\*

**15** Nunde yiní Abraham soporo mondó ta yotoro yate-yate Anutuko o ɳuro mande kusiyaró ɳu raró.

**16** Qeni, uni kato mandeye kondérewero<sup>††</sup> quro enejo parámiyemboro owímo yeyotengo. Nunde ti owé ɳundo mandeye riní kondériní uni kato mande ɳu riní umbuwero mepémo kini. **17** Asa como Anutuko mande kusiyoro, Abraham koro sowe qu hamó o meté te yunowano, yaró. Nunde yaró, ko iñó-iñoyó kama rohoréŋoweya. ɳuro ene witú yerewero quro mande meyowo ɳu, asa, “Mande hamó horé yeteno,” yaró. Ko mande meyowo ɳundo mande kusiyaró ɳu riní kondéraró. **18** Asa ko mande kusiyaró quya mande meyowo ɳuya irisa-irisa yote. Ko mande irisa quko mande enesó kama tunoqeweaya,

---

**§ 6:13:** “Abraham” ɳuko Juda uniparetoro pukoye.   **\*\* 6:14:** Murí Tero 22:17   **†† 6:16:** Nu naruko ɳuno uni kato enejo mande kusiyaró ɳu kondérewero quro mande kaŋuya yaró. Mande kaŋuya ɳuko enejo mandí wimbí inoní uni meyowo ɳande ye iñowanjo, peka, “Enendo mande hamó naŋge yete.”

dokoro Anutuko mande kota yewero mepémo kini. Kini, mande irisa ɳuko nore rukiso yiriní sorero Anutu taŋgímo uyare sóqero mande kusiyo yunaró ɳuro eŋgé ɳu sopoyoteto.

**19** Eŋgé ɳu sopoyoteto ɳuko newondenani towoní kondéreyote. Eŋgé sopoyoteto ɳuko Ya Surumímo oro tuwi<sup>##</sup> sumeyoro oro oka kondé towoní kama yukuwowato. Nunde tero norendo tojero wimbo-wimbo kama uyarewato. **20** Koretero Yesuko nore samaka yerebero tuwi parámi sumeyoro oró. Dokoro enendo o qa-qa unindoro tapá uni ka Melkisetek kiraró tunoqaró. Ko eneko o qa-qa unindoro tapá uni ɳunde qembe suki-suki yoweya.

## 7

### *Melkisetek ɳuro yaró*

**1** Qeni, Melkisetek, Salem yendé ɳuro wiri yerete uni qu, eneko Anutu Koreko Horé yote quro o qa-qa uni.\* Komo Abrahamko† kuma tero wiri yerete uni yuroní khumoyi ene rohoréjoro enejo yendéyómo uyaró. Uyariní Melkisetek kheko wisumuñoro puriño inaró. **2** Nunde inoní Abrahamko situwi kuma konjo siyaró ɳu soso rondañiní kande irisa tiní kanata rero Melkisetek

---

**## 6:19:** “tuwi” ɳuko Ya Surumí quroyómo Wembó Surumí koya Wembó Surumí Horé keweroyarimo yora (Tonengurí 26:31-33; 40:21 weyo qembe). Juda unindo ɳande ye iŋaŋguri, ko Wembó Surumí Horé muno ɳuno Anutuko kunditeyara, quko tuwi ɳuko wisumuñaró, unipareto owero mepémo kini. \* **7:1:** “o qa-qa uni” ɳunde quko númbowe rero uroní khumoni anutu ka te inoyote. † **7:1:** “Abraham” ɳuko Juda uniparetoro pukoye.

inaró.<sup>‡</sup> Asa owé, “Melkisetek,” ɳuro murí muko ɳandiro, otete ronenejowímboro wiri yerete uni. Ko owé, “Salem,” ɳuro murí muko ɳandiro, newonde ime. Njundiro naŋge Salem koro wiri yerete uni ɳundoko newonde ime ɳuro wiri yerete uni. <sup>3</sup> Melkisetek iwí-nímí moré kini, ko usisambayó moré kini. Nimímbo pisayaró ɳuro naruyó ɳu kama injoyoteto, ko khumaró ɳuro naruyó ɳu ɳuya kama injoyoteto. Eneko Anutu koro Naŋuní ɳunde qembe yorote. O qa-qa uni suki-suki yoweya.

<sup>4</sup> Ye Melkisetek iŋo inoyi qembe, enejo owí parámi tete. Dokoro noreŋo usinani korete qu Abrahamko o meté-meté mu kuma koŋgo siyaró ɳu rondanjiní kande irisa tiní kanata re Melkisetek inaró. <sup>5</sup> Itaka Liwai<sup>§</sup> koro sowe kumimbo o qa-qa kho teyotenjo. Liwai uni ɳuya Israel uni meyowo ɳuya soso Abraham koro usisí. Quko hutuŋo mande\*\* kako ɳande yete, ko Israel unindo onoŋoye rondanji kande irisa tiní kanata re topo-topoye Liwai uni ɳu yunowanjo. <sup>6</sup> Asa Melkisetek ɳuko Liwai koro sowe qu kini. Quko Abraham, uni Anutuko mande kusiyo inaró ɳu, situwi sombé ɳu Melkisetek inaró. Inoníqo, Melkisetekiko puriŋo inaró. <sup>7</sup> Ko mande ɳako hamó naŋge, uni puriŋo rete ɳuko uni puriŋo inote ɳuro kusunyoyómo yote. <sup>8</sup> Liwai

---

<sup>‡</sup> 7:2: Sowo mande ɳaro Murí Tero 14:17-24 weyo qembe.

<sup>§</sup> 7:5: “Liwai” ɳuko Yakop koro naŋuní. Yakop koro owí kako “Israel”. <sup>\*\*</sup> 7:5: “hutuŋo mande” ɳuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ɳuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyerá.

koro sowe qu, uni hamó khumowaŋgo qu, Israel koro o kanata ɳu siyoyoten̄go. Quko Melkisetek Abraham koro o kanata ɳu raró, ko sokomeko ene khumaró quro kama yete. <sup>9</sup> Nandiro meté yewato, peka, Liwai, uni o kanata ɳu siyoyote ɳu enenjombo usi-sí Abraham kandíwore o kanata ka Melkisetek inaró. <sup>10</sup> Dokoro ene kama tunoqeyoní Melkisetekiko Abraham kheko kopariyó, quko ɳu naruko ɳuno Liwaiko usímboro kowímo yora.

### *Yesuko Melkisetek ɳunde qembe tete*

<sup>11</sup> Anutuko hutuŋo mande†† unipare yunoro Liwai koro sowe qu kumi rokó yiriní o qa-qa kho ɳu teyotengo. Quko o qa-qa‡‡ ɳunde qundo unipare yoriní meté horé kama teyan̄gurí. Nunde ɳuroko sokomeko ɳuno o qa-qa uni keta qu Aron qembe kini, Melkisetek ɳunde qembe tunoqeweya ɳuro yaró. <sup>12</sup> Qeni, wini kato kinange Liwai koro sowe qu mepéye rero o qa-qa kho tewero mepémo kini. Kini, hutuŋo mande ɳu rohoréŋoyika mepéye rewaŋgo. <sup>13</sup> Hamó, sokomeko uni keta qu tunoqeweya ɳuro yete ɳuko Liwai koro sowe qu kini, Israel koro naŋo-simó meywomboro sowe qu ka. Ko eneŋo wini qu kato wondo yakutímo o qa-qa kama teyara. <sup>14</sup> Dokoro ɳande injomukoteto, Uni Paráminani ɳuko Juda koro sowe qu noŋgo

---

†† 7:11: “hutuŋo mande” ɳuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaro. Mande ɳuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. ‡‡ 7:11: “o qa-qa” ɳunde qu unipareto Anutu inoro potoruku te inoro nú-qare ka o qa-qa uni inoyi uroní khumoní wondo yakutímo ɳuno qaró.

tunoqaró. Ko Moses koro hutujo mandeko o qa-qa kho ḥu Juda koro sowe qu kama yunaró.

<sup>15</sup> Ko o qa-qa uni keta qu Melkisetek qembe tunoqeweya tiniqo, mande itaka yeteto ḥa hamó wisiyoweya. <sup>16</sup> Dokoro enendo usisambatoro owéye ḥuro hutujo mande kawore khoyó ḥu kama raró. Kini enejo yoto-yoto suki-suki yoweya quwore kho ḥu raró. <sup>17</sup> Dokoro sokomeko ḥande yete,

“Keto Melkisetek ḥunde qembe  
o qa-qa uni naru suki-suki yoweya.”

<sup>18</sup> Qeni, mande kondé komo qu ḥuko wimbí moré kini, nore samaka yerewero mepémo kini. ḥunde ḥuroko riní kini taró. <sup>19</sup> Dokoro hutujo mande ḥundo oka riní meté horé kama taró. Asa ko khe keta qu tunoqaró. Tunoqero hutujo mande komo qu §§ ḥu takate, dokoro ore keta ḥuwore o meté siyoro Anutu taŋgímo uyarewato.

<sup>20</sup> Asa Anutuko enejo owímo mande wimbí moré qu yero Yesu o qa-qa kho inaró. Hamó, o qa-qa uni meyowo ḥu kinanje khoye ranguri. <sup>21</sup> ḥuko Yesu kho ḥu inoro mande wimbí moré qu ḥande yaró,

“Uni Parámimbo enejo owímo mandí ḥu riní  
kondériní  
mande ḥu kama rohoréjoweya.

Keto o qa-qa uni naru suki-suki yoweya.”

---

§§ 7:19: “mande kondé komo qu” ḥuko hutujo mande naŋge, komo suki Anutuko Sainai purímo ḥuno Moses inoní Israel unipare yunaró.

**22** Nunde njuro noれ injoteto, Yesuko mande kondé riní tunoqaró ɲundo mande kondé komo qu takate.

**23** Komo o qa-qa uni enesó-enesó qambu tunoqangurí. Kanata kato kho teyate khumoní meyowo kato mepé raró. Asa naru rokójoro ɲunde nanje teyanjgurí. **24** Quko Yesuko suki-suki yoweya. Ɲunde njuroko o qa-qa unindoro kho qu suki-suki teweya. **25** Asa ko enendo unipareto enewore Anutu taŋjímo uyareyoteŋgo ɲu meté rambaruru konjo yoriní suki-suki yowaŋgo. Dokoro naru rokójomo yotoro Anutu kirayoní samaka yereyote.

**26** Hamó, o qa-qa unindoro tapá uni\*\*\* ɲunde quando mepémo noれ samaka yereyote. Dokoro Anutu koro murí howeyote, potó moré kini, Anutu tonjímo sara horé yote, quhuri uni njuro sewemo yote. Ko samboko owé parámi horé raró. **27** Komo, naru rokójoro o qa-qa unindoro tapá unindo eneŋo quhuriye rotowero quro o qa-qa teroqota uniparetoro quhuriyemboro o qa-qa teyanjgo. Quko Yesu ɲundoko ɲunde kama teyote. Kini. Naru kayata nanje noreŋo quhurínani soso rotowero quro eneŋombo kowí rero Anutu te inaró. **28** Qeni, como hutuŋo mandeko uni wimbuye moré kini ɲu o qa-qa kho teyara. Tukú Anutuko mande ka riní wimbí tiní kho ɲu Naŋuní inaró. Ko Naŋuní ɲuko uni meté horé tero suki-suki yoweya.

---

\*\*\* **7:26:** “o qa-qa unindoro tapá uni” ɲundo Ya Surumímo hu-hariri sopoyangurí. Ɲunde soporo kumima naru soso quroko naru kanata quno unipare soso koro quhuriyemboro o qa-qa parámi ka taró.

## 8

*Mande kondé keta quro o qa-qa unindoro tapá uni*

<sup>1</sup> Mande yeteto ηuro murí ηuko ηandiro. Uni ηunde quko noreño o qa-qa unindoro tapá uninani tunoqaró, ene wiri yerete uni parámi horémboro kandí kondésina\* samboko kunditaró. <sup>2</sup> Huru-huru koro Tuwi Yamaru† hamó ηuno kho teyote. Yamaru hamó ηuko unindo kama towaŋgurí. Kini. Uni Parámi enejombo towaró.

<sup>3</sup> Hamó, o qa-qa unindoro tapá uni‡ soso khoyertero o Anutu te inoro o qa-qa tanjgurí. Asa ko Yesu ηuya khoyó tero oka rero te inaró. <sup>4</sup> Νunde ηuroko enendo nokono yote tiníqo, o qa-qa uni kama yoweya. Dokoro, pukoyó meywomboro sowe quando hutuŋo mande§ howero o qa-qa teyotengo. <sup>5</sup> Uni ηundo Anutu koro pase ηuno o qa-qa kho teyotengo. Quko ηu pase ηuko pase horé samboko yote ηuro rokóŋo ηunde naŋge. Komo Moses Anutu koro pase ka towowero taró quno ηuno Anutuko ηande miraró, “Ke rokó ηu mira purímo witú kereworó ηu okeyá ta howero tuwi

\* **8:1:** Uni owé parámi moré ηu naŋge wiri yerete uni kandí kondésina ηunde kunditanjgurí. † **8:2:** “Huru-huru koro Tuwi Yamaru” ηu Israel unindo Anutu koro mandí howero mira wimbímo ηuno tuwi yamaru toworo quroko ηuno hu-hariri teyanjgurí. ‡ **8:3:** “o qa-qa unindoro tapá uni” ηundo Ya Surumímo hu-hariri sopoyanjgurí. Νunde soporo kumima naru soso quroko naru kanata quno unipare soso koro quhuriyemboro o qa-qa parámi ka taró. § **8:4:** “hutuŋo mande” ηuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ηuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró.

yamaru towo qembe.” \*\* <sup>6</sup> Quko Yesuko o qa-qa kho ka raró, kho ηuko o qa-qa uni meyowomboro khoye ηu takate. Dokoro enendo mande kondé ka sopoyote, ko mande kondé ηuro keweroko uni tunoqaró. Mande kondé keta ηundo mande kondé como qu ηu†† takate. Dokoro Anutuko noreya mande kusiyaró. Ko mande kusiyote ηundo mande como kusiyoro yunaró ηu takate.

<sup>7</sup> Qeni, ko mande kondé korete ηundo meté horé taró tiníqo, asa Anutuko mande kondé kañuya kama teweya. <sup>8</sup> Quko uniparetoro quhuriye rihimoro ηande yaró,

“Uni Parámimbo ηande yete,

‘Qeni, imemoŋgo ta  
mande kondé keta qu Israel koro wini quya  
Juda koro sowe quya tewano.

<sup>9</sup> Komo Isip nongo usi-siye kandeyemo yon-doworo mahenowó.  
Nu naruko ηuno eneya mande kondé ka tanowó.

Quko mande kondé keta ηako  
komo quro kiraró qembe kini.

Dokoro usi-siyembo nenejo mande kondé ηu  
kama howaŋgurí.

Nunde tiqo, huwó yerenowó.

<sup>10</sup> Mande kondé keta ηa imemoŋgo  
Israel uniparetoya tewano ηuko ηandiro:

---

\*\* <sup>8:5:</sup> Tonęŋgurí 25:40    †† <sup>8:6:</sup> “mande kondé como qu”  
ηuko hutuŋo mande nange, como suki Anutuko Sainai purimo  
ηuno Moses inoní Israel unipare yunaró.

Nenejo hutuño mandene rero iŋo-iŋoyemo re-wano,  
 mande nju rero newondayemo nakayáŋowano.

Nondo enejo Anutuye yowano,  
 enendo nenejo uniparene yowanjo.

<sup>11</sup> Ko uni kato topoye iŋo-iŋo rondaqe yunoro  
 ḥande kama yewanjo, “Uni Parámimboró ḥa  
 iŋo inoyi.”

Kini, uni owéye moré kini quya uni owéye moré  
 qu,  
 asa, unipare soso ḥundo niyoro iŋowanjo.

<sup>12</sup> Dokoro, otete piyimi teyoteŋgo ḥuro sikiye te  
 yunoro  
 quhuriye se rotoro ḥuro pitu ko kama  
 iŋowanjo.”

<sup>13</sup> Anutuko mande kondé keta karo yaró.  
 Nunde yero mande kondé korete qu riní kina  
 yote. Ko mande kina yote ḥundo waka ta kini  
 teweya.

## 9

### *Tuwi yamaruko ḥuno hu-hariri teyanjuri*

<sup>1</sup> Asa mande kondé korete quno\* ore mande  
 enesó-enesó yora. Yambo hariri ḥuro oreýo  
 yora, ko Anutu koro pase nokono towowero ḥuro  
 oreýo yora. <sup>2</sup> Tuwi yamaru pase qembe toworo  
 quroyómo wembó ka towanjuri. Nuno hiyómboro  
 piko-piko koya o rewero yakutí kaya bret Anutu

---

\* <sup>9:1:</sup> “mande kondé korete qu” ḥuko hutuño mande nanje,  
 komo suki Anutuko Sainai purímo ḥuno Moses inoní Israel unipare yunáró.

toñímo yorote ḥuya ḥuno se rotañguri. Nu pase ḥuro wembó ḥuko ḥande ye nekañguri, "Wembó Surumí," yañguri. <sup>3</sup> Wembó ḥuro keweroko tuwi ka porowañguri, ko tuwi ḥu tupurísinako pase ḥuro wembó kañuya yora. ḅuro ḥande nekoyañgo, "Wembó Surumí Horé," yañguri. <sup>4</sup> Pase ḥuro wembóko ḥuno wondo yakutí ka<sup>†</sup> golpo towañgurímu ḥuno yora. ḅuno oka nuñguri meté mu qayango. Wembó ḥuno ḥuya mande kondémboro sosoko ḥu yora. Golpo sosoko ḥu soso weheñjaró. Sosoko quroko ḥuno kumbé gol ḥuya usú kaya wondo sarara irisa ḥuno yorançguri. Asa kumbeno ḥuno mana kumi yora. Usú ḥuko Aron koro usú qu, komo kinanje sisani ḥuno wotaró. Ko wondo sarara irisako ḥuno komo Anutuko mande kondé ḥu nakayáñjaró. <sup>5</sup> Ko Anutu koro sine parámiyómboro sambo simó<sup>‡</sup> koro kapo-kapo irisa towañguri. Kapo-kapo ḥundo sosoko sanjanímo yotoro wireyari romarónjoro sosoko makoyó pokamariyó. Sosoko makono ḥuno uniparetoro quhuriyemboro kimo taró. ḅunde quko itaka nondo o soso ḥuro muri kama yewano.

<sup>6</sup> O soso ḥu towoyi kini tiní naru rokójoro o qa-qa unindo wembó korete quno oro khoye teyançguri. <sup>7</sup> Quko o qa-qa unindoro tapá unindo nañge wembó quroko horé quno ḥuno oró. Naru rokójoro kama oyara. Kini, kumima naru soso quroko kosa naru kanata quno sitú ka se oró.

---

<sup>†</sup> 9:4: "wondo yakutí" ḥuko o qa-qa unindo ḥu yakutímo ḥuno o qa-qa tañguri. <sup>‡</sup> 9:5: "sambo simó" ḥuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotengo.

Nunde se oro enemboya uniparetoya kumima naru quroko ɻuno kape tero o piyimi teyanjo ɻuro o qa-qa tero Anutu te inaró. <sup>8</sup> Asa ko ɻu murí ɻuwore Yuqa Surumíbó oka nore witú yerete. Nuko ɻandiro, Huru-huru koro Tuwi Yamaru<sup>9</sup> korete qu ɻu yoraró quno ɻuno Wembó Surumí Horé quroko owero khe ka tunomo kama tunoqa. <sup>9</sup> Ko ɻuko noreñomboro tapara mande ɻunde qembe. Nuko ɻandiro, uni kato oka te inoyoteñgo ɻuko enejo otete sopowero quro iñoiñoye roñgaruwowero mepémo kini. <sup>10</sup> Kini, ore mande ɻuko kowenanimboro nañge yaró, asa do ka newato, ko do sono ka newato, ko date kowenani sonowowato. ɻu mande ɻuko wimbí moré, quko yate-yate naru keta itaka tunoqiniqo, ɻu kini taró.

### *Yesu koro sitú ɻuro yaró*

<sup>11</sup> Quko Kristoko\*\* o meté tunoqaró ɻuro o qa-qa unindoro tapá uni taró. Dokoro enendo Anutu koro pase kekere qu meté horé muno ɻuno kho teyote. Pase ɻuko noko koro qu kini, kandeto kama towañguri. <sup>12</sup> Meme sitúñomboya makao simó sitúño siyoro ɻuno kama oró. Kini, enejo sitúñombo quhurínani kimo temukoní suki-suki meté yoroteto ɻu siyoro Wembó Surumí Horé quno ɻuno oró. <sup>13</sup> Hamó, komo uni-

---

§ 9:8: “Huru-huru koro Tuwi Yamaru” ɻu Israel unindo Anutu koro mandí howero mira wimbímo ɻuno tuwi yamaru toworo quroko ɻuno hu-hariri teyanjurí. \*\* 9:11: “Kristo” ɻuko Yesu nañge, asa Anutuko rokóñoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ɻu.

pareto Anutu tonímo pusú†† tiqo, o qa-qa unindo meme sitúñomboya makao urumuni sitúñomboya makao pare qamukoyi nombo tunoqaró ηuya somo siyoro rajoní unipare sañayemo uró. Nunde tero pusú ηju sowoyi koweye sara-sara tiní Anutu koro unipare tunoqanĝurí. <sup>14</sup> Quko Kristo koro sitúñombo sitú meyowo ηju takate. Eneko potó moré kini horé taró. Ko enejo Yuqayó suki-suki yote qundo enejo rero Anutu o qa-qa ηunde te inaró. Enejo sitúñombo meté norejo otete sopowero quro iŋo-iŋonani hamó sonowoyote. Nunde sonoworo otete piyimi tero khumowato ηju se rotoní Anutu yoto-yotoyó moré ηuro kho qu tewato.

<sup>15</sup> Nu murí ηuro Kristoko mande kondé keta ηju sopoyote, ko uni keweroko uni tunoqaró. Ηuro tero Anutuko unipare neko yereró ηundo mande kusiyaró qu reyotengo. Ko mande kusiyaró ηuko ηandiro, yoto-yoto suki-suki rewaŋgo. Komo unipareto mande kondé komo qu‡‡ wendaqero quhuri tangurí. Quko Kristoko khumoro quhuriye kimo tero quhurímbó kusi yereró ηju orosoyaró. Ηuro tero ye yoto-yoto suki-suki ηju rewaŋgo.

<sup>16</sup> Qeni, uni kato, imemongo khumowan, yero

---

†† 9:13: Anutu koro sokomeko ηande yaró, ko o kate-kate Anutu tonímo pusú yora, ko uni ka murí kate-kate taró qundo pusú tunoqaró. Asa ko Juda unindo ηande yaŋgurí, ko uni ka murí pusú ηunde qu tarómbe ma o pusú ka towaró qundo Anutuko kutaqe ηjuno uyarewero mepémo kini. Koretero enendo o qa-qa tero sara tunogeroqota kutaqe ηjuno meté uyareweya. ‡‡ 9:15: “mande kondé komo qu” ηuko hutuŋo mande naŋge, komo suki Anutuko Sainai purímo ηjuno Moses inoní Israel unipare yunaró.

injoyote quno ɻuno, onoŋoyó qene injoro dando siyoweya ɻuro mande kondé ka nakayáŋoweya. Quko uni siyoweya ɻuko kinaŋge kama siyoweya. Kini, koretero unipareto ɻande qene injowanjo, simburí ɻu hamó khumaró. <sup>17</sup> Dokoro simburí kama khumoníqo, mande kondé ɻu wimbí moré kini. Enendo tonjí yoníqo mande ɻu kina yote.

<sup>18</sup> Nu murí ɻuro komo unipare makao uri khumoní sitúho hausuworo Anutu koro mande kondé komo qu kusiyangurí. <sup>19</sup> Qeni, ɻu naruko ɻuno Mosesko Israel unipare soso hutuŋo mande<sup>§§</sup> koro mande kondé soso yesowo yimiraró. Yesoworo makao simó sitúŋomboya meme sitúŋomboya sono koya rohoréŋjaró. Rohoréŋoro tuwi mandumi ka hisop\*\*\* koro kambinímo kusiyoro riní sitúko uro sitú siyoní kuriyoní sitú ɻuko sokome saŋano ɻuya unipare saŋayemo ɻuya uró. <sup>20</sup> Nunde tero ɻande yimiraró, “Anutuko mande kondé yeya kusiyote. Ko sitú ɻako mande kondé ɻu riní hurí tete.” ††† <sup>21</sup> Nunde yero Mosesko sitú somo raŋoní Anutu koro paseno ɻuya kondó soso quroyómo yaró quno ɻuno ɻuya uró. <sup>22</sup> Hamó, hutuŋo mande ɻundo ɻande yete, sitú somo raŋoka o kumi siyoní sara teweya. Ko oka uroyi khumoní sitúŋo kama windoroŋoyiqota, Anutuko uniparetoro quhuriye kama se rotoweya.

---

§§ 9:19: “hutuŋo mande” ɻuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ɻuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyaró. \*\*\* 9:19: “hisop” ɻuko te kunzi ka. ††† 9:20: Tonjenjurí 24:8

*Yesu khumaró ɻundo noreño quhurínani se rotaró*

<sup>23</sup> Nunde ɻuroko sitú ɻundo Anutu koro pase ɻu riní sara taró. Quko pase ɻuya o soso ɻu quroko yaró ɻuya o hamó samboko yoteñgo ɻuro kapo-kapo nañge. Asa ko o qa-qa meté horémbo o hamó samboko yoteñgo ɻu riní sara taró. <sup>24</sup> Dokoro Kristo<sup>###</sup> khumoro pitu ko otoqaró quno pase kandeto towanjuri quno ɻuno kama oró. Dokoro pase ɻuko o hamó samboko yote ɻuro kapo-kapo nañge. Kini, enendo samboko oro itaka nore samaka yerewero Anutu tonímo kanjeyote.

<sup>25</sup> Komo, o qa-qa unindoro tapá unindo kumima naru kanata-kanata meyowomboro sitúye siyoro Wembó Surumí Horé quno ɻuno oyaró. Quko Kristoko ɻundiro kama taró. Eneko naru qambu enejo sitújo kama te inoyara. <sup>26</sup> Dokoro otete ɻunde qu howaró tiníqo, como suki qu noñjo arero itaka ɻuya naru qambu kowe surumí korowoyote. Quko ɻunde kini. Itaka, naru weña ɻano, enendo tunoqero naru kanata nañge enejo te inoní Anutuko uniparetoro quhuriye soso riní kini taró. <sup>27</sup> Unipare soso naru kanata nañge khumowañgo. Khumoro Anutu tonímo mande khono kanjewato. <sup>28</sup> Nunde nañge Kristoko naru kanata nañge eneñombo Anutu te inoní unipare qambu koro quhuriye se rotaró. Ko pitu ko nokono maheweya quno ɻuno quhuri kama se rotoweya. Kini, ɻu naruko ɻuno unipare ene sopoyotenjo ɻu

---

<sup>### 9:24:</sup> “Kristo” ɻuko Yesu nañge, asa Anutuko rokójoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ɻu.

soso rambaruru koŋgo yoreweya.

## 10

<sup>1</sup> Qeni, hutuŋo mande\* ɻuko o meté imemoŋgo tunogewero ɻuro yoŋoyó naŋge. Ko naru rokóŋoro unipareto huruworo yambo hariri tiqo, o qa-qa unindo hutuŋo mande ɻu howero naru rokóŋoro o qa-qa† teyoterengo. Quko o qa-qa ɻundo unipare yoriní meté horé tewero mepémo kini.  
<sup>2</sup> O qa-qa ɻunde quando unipare yoriní hamó meté tewaŋgo tiniqo, o qa-qa kaŋuya kama tewaŋgo. Dokoro o qa-qa komo taŋgurí quando yoriní sara tero newondeyemo ɻande iŋowaŋgo, nore itaka quhurínani moré kini peka. <sup>3</sup> Quko ɻunde kini. Kumima naru rokóŋoro o qa-qa ɻunde quando quhuriye riní tunomo tini iŋoyaŋgo naŋge,  
<sup>4</sup> dokoro makao sitúŋomboya meme sitúŋomboya quhurínani sowowero mepémo kini.

<sup>5</sup> ɻunde ɻuroko Kristoko‡ nokono mahero Anutu ɻande miraró,

“O qa-qa ɻuya oka te kunowero ɻuro kama iŋoyara.

Quko keto kowene roŋgaruworo nunaró.

<sup>6</sup> O qa-qa qamukotengo ɻuya quhuri rotowero quro o qa-qa ɻuya

---

\* **10:1:** “hutuŋo mande” ɻuko komo suki Anutuko Sainai purímo Moses inoní Israel unipare yunaró. Mande ɻuko Juda uniparetoro yoto-yotoye soso sopoyeró. † **10:1:** “o qa-qa” ɻunde qu unipareto Anutu injoro potoruku te inoro nú-qare ka o qa-qa uni inoyi uroní khumoní wondo yakutímo ɻuno qaró. ‡ **10:5:** “Kristo” ɻuko Yesu naŋge, asa Anutuko rokóŋoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ɻu.

keto ɻuro kama metéjoyara.

<sup>7</sup> Ko ɻande yanowó, ‘Anutu, qeno, no maheteno.  
Komo sokomeko nenejo nakayáŋgurí.  
Kejo ino-injoke howewero quro maheteno.’ ”

<sup>8</sup> Asa qeni, enendo ɻande yaró, “O qa-qa ɻuya  
oka te kunowero ɻuya o qa-qa qamukotenjo  
ɻuya quhuri rotowero quro o qa-qa ɻuya ɻuro  
kama injoyara, ɻuro kama metéjoyara.” (Quko  
unipareto hutujo mande howero o qa-qa ɻunde  
qu taŋguri.) <sup>9</sup> Asa imemongo ɻande yaró, “Qeno,  
no kejo ino-injoke howewero quro maheteno.”  
Nunde tero mande kondé como qu§ ɻu rotoro  
mande kondé keta qu riní mepé raró. <sup>10</sup> Yesu  
Kristoko Anutu koro ino-injoyó howero naru  
kanata naŋge enejo kowí rero o qa-qa taró. O  
taró ɻuwore nore noriní unipare meté horé\*\*  
tatowó.

<sup>11</sup> Naru rokóŋoro o qa-qa unindo kaŋero khoye  
tero o qa-qa ɻunde naŋge teyotengo. Quko o  
qa-qa ɻundo uniparetoro quhuriye se rotowero  
mepémo kini. <sup>12</sup> Quko Kristoko o qa-qa kanata  
naŋge tero quhurinani soso se rotaró. Nunde tiní  
kini tiní Anutu koro kandí kondésina†† kunditaró.  
<sup>13</sup> Kunditero, yate-yate Kristo Anutuko enejo  
sangiríŋo yorero kasiramo reweya ɻuro sopoyote.  
<sup>14</sup> Asa naru kanata ɻuno enendo o qa-qa Anutu

---

§ 10:9: “mande kondé como qu” ɻuko hutujo mande naŋge,  
komo suki Anutuko Sainai purímo ɻuno Moses inoní Israel uni-  
pare yunaró. \*\* 10:10: “unipare meté horé” ɻuko oteteye soso  
muko meté naŋge kini. Kini, owé ɻu “unipare meté horé” ɻuro  
murí muko ɻandiro, “Anutu koro unipare” naŋge. †† 10:12:  
Uni owé parámi moré ɻu naŋge wiri yerete uni kandí kondésina  
ɻunde kunditanjgurí.

te inoroqo unipare meté horé tunoqeyoteño ηu yoriní meté horé suki-suki yowanjo.

<sup>15</sup> Yuqa Surumí ηundo noreno mande ηande yesowoyote. Koretero ηande yete,

<sup>16</sup> “Uni Parámimbo ηande yete, ‘Imemonjo nondo mande kondé keta qu yeya tewano. Neneño hutuño mandene rero newondeyemo rewano, mande ηu rero iñó-iñoyemo ηuya nakayáñowanó.

<sup>17</sup> No quhuriye ηuya otete piyimi teyoteno ηuya ηuro kanuya kama iñowanó.”

<sup>18</sup> Asa ko Anutuko quhuri se rotoní kini taró quno ηuno, quhuri rotowero ηuro o qa-qa tewero murí ηuya kini taró.

### *Quhuri korowoya kondé kani qembe*

<sup>19</sup> Uni topo, Yesu khumoní sitúñombo umburo quhurínani se rotaró. Nunde tero nore rukiso yiriní Wembó Surumí Horé quno ηuno owato. <sup>20</sup> Enejo kowí ηuko tuwi parámi<sup>##</sup> ηu Wembó Surumí Horé ηuro makoyó wisumuñjaró ηunde qembe. Asa khumoro khe keta yotoyotoyó moré Wembó ηuro quroko ηuno owero qu rongaruwaró. <sup>21</sup> O taró ηundo nore rukiso yereyote, ko o qa-qa unindoro tapá uni parámi kato Anutu koro unipare sopo yereyote. <sup>22</sup> Yesuko

---

<sup>## 10:20:</sup> “tuwi” ηuko Ya Surumí quroyómo Wembó Surumí koya Wembó Surumí Horé keweroyarimo yora (Toñengurí 26:31-33; 40:21 weyo qembe). Juda unindo ηande ye iñangurí, ko Wembó Surumí Horé muno ηuno Anutuko kunditeyara, quko tuwi ηuko wisumuñjaró, unipareto owero mepémo kini.

sitúŋo somo raŋoní otete sopowero quro iŋo-iŋonani piyimi muno uró. Uro ɻundo riní sara-sara taró. Ko nore sono metémo kowenani sonowatowó. Nunde ɻuroko newonde hamó teya kondé iŋondutuwoya Anutu taŋímo uyareto.

<sup>23</sup> Anutuko, imemongo o meté yunowano, yaró, ko o soso yaró ɻu hamó horé tunoqeweya. Nunde ɻuroko iŋo-iŋo ɻu kondé towoya ɻuro yesowato.

<sup>24</sup> Ko ɻande ye iŋowato, norendo date uni topónani rukiso yeretoqota topo-topoye newonde meté yunato otete meté naŋge tewaŋgo. <sup>25</sup> Hamó, Anutu koro unipare kumimbo huruwowero piyimineteng. Quko ɻunde ma tewero. Nore iŋoteto, Yesu mahewero naruyó tukuni tete. Nunde ɻuro meté huruworo newondenani rukisoyoro yorowato.

<sup>26</sup> Qeni. Nore Anutu koro mande hamó ɻu iŋoteto, quko mande ɻu huwóŋoro o piyimi teyoteto tiniqo, o qa-qa quhurínani sowowero qu ka tewero mepémo kini. <sup>27</sup> Kini, Anutu koro saŋgirí naŋge yoroní enendo uni ɻunde qu topé piyimi yunoní te suru kondé ɻundo yoqaweya. Nore ɻuro sasaro teyoteto. <sup>28</sup> Komo, uni kato Moses §§ koro hutuŋo mande ɻu wendaqiní uni irisape ma kapusa o piyimi ɻu qenero mande yesowoyaŋgurí tiniqo, unipareto uni ɻuro sikí kama te inaŋgurí. Kini, uroyi khumaró.

<sup>29</sup> Qeni, naru kano uni kato Anutu koro Naŋuní khete rumuniŋoyote, ko sitúŋo mande kondé keta

---

**§§ 10:28:** Komo suki “Mosesko” uni parámi tero Israel unipare sopo yereró. Anutuko Sainai purímo hutuŋo mande inoní mande ɻu rondaqe unipare yunaró.

qu riní kondériní nore noriní unipare meté horé tatowó ɳu huwóŋoyote, ko Yuqapo nore samaka yereyote ɳu yesaráŋoyote. Asa ɳunde teweya tiniqo, do ka tunoqeweya? Anutuko uni ɳu topé piyimi horé te inoweya. <sup>30</sup> Dokoro ɳande iŋoteto, Anutuko ɳande yaró, “Quhurí topé tewero ɳuko nenejo kho qu. Nondo quhurímboro topé tewano.” \*\*\* Ko ɳande ɳuya yaró, “Uni Parámi eneŋombo naŋge unipareyó ronda yereweya.” ††† <sup>31</sup> Anutu yoto-yotoyó moré ɳuro kandímo umbuwero ɳuro sasaro parámi ti qembe.

<sup>32</sup> Ye komo Anutuko hiyó yunaro ɳuro iŋoyuri. ɳu naruko ɳuno ye quhurí qambu koroworo kondé kaŋaŋgurí. <sup>33</sup> Naru kumimo uni piyimimbo huwó mande ye yunoro yorero unipare toŋeyemo yoroti kaŋi o piyimi te yunaaŋgurí. Ko naru kumimo ye topoyembo quhurí ɳunde qu korowaŋgurí ɳu samaka yereŋgurí. <sup>34</sup> Yendo uni kumi kusi-kusi yano yoranŋgurí ɳu sikíye te yunaaŋgurí. Naru kano uni piyimimbo yeŋo onoŋoye ta yereŋgurí, quko ɳuro niŋgu-niŋgu taŋgurí. Dokoro ye ɳande iŋaŋgurí, yeŋo onoŋoye hamó qu ɳu suki-suki yorote.

<sup>35</sup> Ye Anutuko o meté te yunoweya ɳuro kondé iŋoyoteŋgo. ɳunde ɳuroko iŋo-iŋo ɳu ma rotowero. ɳuko kimo meté horé mu teweya. <sup>36</sup> Kondé kaŋi. ɳunde tero Anutu koro iŋo-iŋoyó ɳu howeroqota o meté Anutuko yunowero mande kusiyaró ɳu siyowaŋgo. <sup>37</sup> Dokoro naru tukuni naŋge

---

\*\*\* <sup>10:30:</sup> Hutuŋo Mande 32:35    ††† <sup>10:30:</sup> Hutuŋo Mande 32:36; Hariri Yambo 135:14

“Uni maheweya ɳuko waka ta maheweya.

<sup>38</sup> Quko nenejo unine iñondutuyówore ronenejowí tete ɳuko yoto-yoto reweya.

Ko soreweya tiníqo

enejo niŋgu-niŋgu kama tewano.”

<sup>39</sup> Noreko uni sorero piyo tewero qu kini. Kini, nore iñondutuwoyato rambaruru koŋgo yoreweya.

## 11

### *Iñondutu tewero muri*

<sup>1</sup> Iñondutu tewero murí ɳuko ɳandiro: nore ɳande iñomukoteto, o meté mu ɳuro sopoyoteto ɳu hamó maheweya. Ko ɳande iñomukoteto, oka tonenanimbo kama qeneyote ɳu hamó yorote. <sup>2</sup> Hamó, usisambato ɳuro iñomukoro owé parámi raŋguri.

<sup>3</sup> Nore iñondutu tero ɳande iñato tondaŋete, Anutu koro mandímbo o soso towaró. ɳunde tiní o sóqewíwore o soso qeneyoteto ɳu tunoqe-mukaró.

<sup>4</sup> Apeliko iñondutu tero Anutu o qa-qa\* te inaró, ko o qa-qa ɳundo Keinko o qa-qa taró ɳu takaró. ɳunde tiní Anutu enejombo o qa-qa ɳuro metéjoro, uni ronenejowí,<sup>†</sup> ye nekaró. Apeliko ɳunde tero khumaró, ko khumaró ɳuko watí yesowaní iñjoyoteto.

---

\* <sup>11:4:</sup> “o qa-qa” ɳunde qu unipareto Anutu iñoro potoruku te inoro nú-qare ka o qa-qa uni inoyi uroní khumoní wondo yakutímo ɳuno qaró. † <sup>11:4:</sup> “uni ronenejowí” ɳuko Anutuko qenero potó moré kini tiní enejo uniyó tunoqete.

<sup>5</sup> Enokiko ijondutu tiní Anutuko riní kama khumoro kinange samboko oró. Nunde tiní unindo seqaro kama qeneñgurí. Dokoro, Enok nokono watí yora quno Anutuko enejo muriyó ɻjuro metéñjaró. <sup>6</sup> Ko uni ka ijondutu kama teyote tiníqo, Anutuko oteteyó ɻjuro kama metéñoweya. Dokoro uni kato Anutu tañgímo uyarewero ijote tiníqo, koretero ɻjande ijoweya, Anutuko yote ko uni ene seqayotengo ɻju kimo meté yunoyote.

<sup>7</sup> Noako ijondutu tero sasaro tero Anutu koro mañgó howaró. Komo Anutuko o imemoñgo tunoqeweaya ɻjuro miraró. Koretero o ɻju kama qene yotoro mandí ɻju ijoro wanjo towoní enejo suwisawiyó rambaruru ka takañgurí. Enendo ijondutu taró ɻjuwore noko unipare yoriní mande khono yorotoní topé piyimi rañgurí. Kowe Anutuko Noa, uni roneneñowí, ye nekaró.

<sup>8</sup> Abrahamko<sup>‡</sup> ijondutu tero Anutu koro mañgó howaró. Komo Anutuko nekoro, mira ka kunowe teteno, njunde mitoro mira ɻjuno asáñjaró. Asáñoní ɻjuno uyaró, quko dano uyareweya ene ɻju kama iñaró. <sup>9</sup> Asa ijondutu tero noko Anutuko inaró quno ɻjuno yora, quko mira ɻjuro simburí kini. Eneya Aisak, Yakop ɻjuyako o meté Anutuko yunowero mande kusiyaró ɻjuro simburí. Quko ɻju mirako ɻjuno ya hamó ɻjuno kama towançgurí. Kini, tuwi yamaru koroworo uyare maheyanço. <sup>10</sup> Dokoro Abrahamko, imemoñgo ya yendé hamó quno ɻjuno yorowano, ye ijoyara. Ya yendé ɻju Anutu eneñombo rokóñjoro towoweya, ye iñaró.

---

<sup>‡</sup> **11:8:** “Abraham” ɻjuko Juda uniparetoro pukoye.

<sup>11</sup> Sarako ɻuya iñondutu tero qahu taró. Hamó, Abraham koñgomu horé taró, quko, Anutuko mande kusiyaró ɻu hamó nañge, ye iñoní Anutuko wimbu inoní Sara qahu taró. <sup>12</sup> Nundiro nañge uni ka koñgomu tero khumowero taró, quko simó sowe qambu quro awaye tunoqaró. Simó soso ɻuko sambo koro tutu wata weyowero mepémo kini ɻunde qembe, ko sotama wata weyowero mepémo kini ɻunde qembe.

<sup>13</sup> Nu unipare ɻuko iñondutu tero, yate khu-mañgurí. O soso Anutuko yunowero mande kusiyaró ɻu kama siyançgurí. Kini, kinanje kañero o kapiyamo ɻuro tonetero niñgu-niñgu tañgurí. Ko ɻande yero iñançgurí, “Nore noko ɻaro qu kini, mira ɻaro simburí kini.” <sup>14</sup> Nore mande ɻunde qu iñoro ɻande iñoteto, uni ɻunde quando enejo miraye hamó ɻu seqayañgo. <sup>15</sup> Ko mira komo rotañgurí ɻuro iñoro ɻunde yañgurí tiníqo, meté ɻuno kañuya uyarewañgo. <sup>16</sup> Quko mira meté horé meyowo ɻuro seqañgurí, mira ka samboko yote. ɻunde ɻuro unipareto, “Ene noreño Anutunani,” yewañgo quno Anutuko ɻuro kowi piyo kama tete. Dokoro, ɻu unipare ɻuro ya yendé ka rongaruwaró.

<sup>17-18</sup> Abrahamko iñondutu tero nañuní urowero taró. Komo Anutuko mande kusiyoro ɻande miraró, “Keño sowe qu Aisak kowí moñgo tunoqewañgo.” Quko enendo Abraham towoñoní mañgó howero nañuní kanata ɻu rero o qa-qa tewero urowero taró. <sup>19</sup> ɻunde tero ɻande ye iñaró, “Asa Aisak khumoniqo, enina, Anutu eneñombo meté riní otoqoweya.” ɻunde ɻuroko

Abrahamko simó ɳu uni tapu koŋgo pitu ko raró ɳunde qembe.

**20** Aisakiko ijondutu tero o kumi imemoŋgo tunoqeweya ɳuro ijoro Yakop koya Iso koya puriŋo yereró.

**21** Yakopko ijondutu tero koŋgomu tero khumowero taró quno ɳuno Josep koro naŋo-simó irisa ɳu puriŋo yerero usú towo kondéqero hu-hariri taró.

**22** Josepko ijondutu tero koŋgomu tero khumowero taró quno ɳuno ɳande yaró, “Imemoŋgo Anutuko Israel yoriní Isip noŋgo tonjewanjo. Nu naruko ɳuno neneŋo wimbune rero tonj qembe,” yaró.

**23** Moses koro iwí-nimímbo ijondutu tero Pero<sup>§</sup> koro kama sorero mandí wendaqariyó. Nimímbo Moses pisiyoroqota qenero, simó meté horé, ye injariyó. ɳunde ɳuro re tapujori kombo kapusa ɳunde sóqe yora.

**24** Mosesko yate parámi tero ijondutu tero owé parámi rewero quro piyiminjaró. Komo Pero koro nambunímboro naŋuní tunoqaró, quko ɳuro huwóŋjaró. **25** Kini, ene ɳande ye injaró, “No khe u-u ɳunde qu howero naru tukuni niŋgu-niŋgu tewano, peka. Quko ɳu otete piyimi. Kini, Anutu koro unipayémboya quhurí naŋge korowowan.” **26** Nunde yero enendo Kristo\*\* ɳunde qembe kowi piyo raró, quko kowi piyo

---

§ 11:23: “Pero” ɳuko Isip koro wiri yerete uni ɳu.    \*\* 11:26: “Kristo” ɳuko Yesu naŋge, asa Anutuko rokónjoní mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqaró ɳu.

teroqota kimo meté reweya. Ko kimo meté ɳuko Isip koro onoŋoye soso takate.

<sup>27</sup> Enendo iŋondutu tero wiri yerete unindoro saŋgirí parámi ɳuro kama sorero Isip roto toŋeró. Nunde tero kondé kaŋaró, dokoro Anutu sóqeñí ɳu qeneró. <sup>28</sup> Enendo Anutu iŋondutuworo Taka yereró quro o ne-ne ɳu riní tunoqiní sitú makono raŋgurí. Nunde ti sambo simó†† saŋgirí ɳu qene taka yerero Israel koro simóye korete ɳu kama yoriní khumançgurí.

<sup>29</sup> Israel unipareto Anutu iŋondutuwoyi Windi Mandumi ɳu usowoní noko hariní ɳuwore kaŋero uyareŋgurí. Quko Isip unindo yohowaŋgurí quno ɳuno sono ɳundo oro maŋgorero muŋo yereró.

<sup>30</sup> Enendo iŋondutu tero Jeriko yendé parámi ɳuro hoŋgo ɳu naru kande sanjiyoro irisa ɳunde wuririyoyiqota hoŋgo ɳu huqe umbu raŋaró.

<sup>31</sup> Rahap, ɳu khe pare ɳundo iŋondutu tero uni irisa mondó ta mahiriyó ɳu samaka yereró. Nunde ɳuro Anutuko uni mandí wendaqançgurí ɳu rambaruru yereró quno ɳuno pare ɳu kama khumaró.

<sup>32</sup> Ko mande ka sowe tewanope ma kini? Kini, nondo Gideon, Barak, Samson, Jepita, Dewit, Samuel ko ye-ye uni‡‡ kanata-kanata ɳuro yewero mepémo kini. Mande yewero naru kaŋuya mepémo kini. <sup>33</sup> Nu uni ɳuko iŋondutu taŋgurí ɳuwore kuma tero wini parámi taka yereŋgurí,

---

†† 11:28: “sambo simó” ɳuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotengó. ‡‡ 11:32: “ye-ye uni” ɳuko Anutuko mandí yunoní unipare yunaŋgurí.

otete ronenejowí §§ tero unipare sopo yerengurí, o kumi Anutuko yunowero mande kusiyaró ɳu siyançgurí, layon \*\*\* maŋgó ɳu wisumuŋaŋgurí. <sup>34</sup> Kewámbo yoqawero ɳu winzumaŋgurí, unindo sukepo yuroyi khumowaŋgo ɳu roto takaŋgurí, wimbuye moré kini qundo wimbu raŋgurí, kuma tewero quro wimbí tero uni wini meyowo ɳu yohowançgurí. <sup>35</sup> Iñondutu pare kumimbo suwi-sawiye komo khumançgurí qu pitu ko otoqoyi yorançgurí.

Quko unipare kumimbo kowe surumí parámi taŋgurí, quko quhurí ɳu takawero kama iŋaŋgurí, dokoro, khumowato qunoko pitu uni tapu kongo otoqoro yoto-yoto meté horé rewato, ye iŋaŋgurí. <sup>36</sup> Uni piyimimbo iñondutu unipare kumi huwó mande yimitero utómbo haususu yerengurí. Ko utó kondé rero kumi kusi yerero kusi-kusi yano yorotaŋgurí. <sup>37</sup> Unindo kumi yuri khumowero ɳuro wondo saŋayemo raŋaŋgurí, kumi koweye toŋoyi irisa taró, kumi sukepo yuraŋgurí. Iñondutu unipare kumimbo sipsip koya meme kowí naŋge siyoro tuwiye kusiyoyaŋgo, ononjoye moré kini, unindo quhurí parámi yunoro o piyimi naŋge te yunaŋgurí. <sup>38</sup> Mira wimbímo, wimbo-wimbo mira purímo uyareŋgurí; wondo yayómo sóqaŋgurí, meré quroko eteyançgurí. Nu unipare ɳuko meté naŋge, quko enendo unipare piyimi horé keweroyemo yorançgurí.

---

**§§ 11:33:** “otete ronenejowí” ɳuko Anutuko nore rokó yiriní norejo murínani enejo murí howeyote.      \*\*\* **11:33:** “laiyon” ɳuko númbowe parámi ka, pusi qembe, quko wimbí moré, mití parámi.

**39** Unipare soso ɳuko Anutu ijondutuworo tonímo owé meté horé raŋgurí. Quko o meté Anutuko yunowero mande kusiyaró ɳu kama siyaŋgurí. **40** Kini, Anutuko noreño o meté meyowo karo iŋaró, asa unipare ɳuya noreya huruwato naru kanata quno yoriní meté horé tunoqewato.

## 12

### *Anutuko enejo simó soso roŋgaru yereyote*

**1** Asa ko ijondutu uni qambu ɳundo ijondutuye ri tunomo tunoqaró, ko enendo mahe kaŋe koporé qembe nore wuriri yere yiyoṭenyo. Nunde ɳuroko o soso nore nondowoyote ɳuya quhurímbo kusi nereyote ɳuya rotoya wimbu titiyoro Anutuko khe witu yere yunaró ɳu howato. **2** Nunde te howero Yesu kondé qeneto. Enendo komo ijondutunani riní hurí taró, ko ijondutunani ɳu riní meté horé tete. Unindo owé piyimi inoro kowe surumí inoro tipiririko\* uraŋgurí. Quko ɳuro kama iŋaró. Kini, imemonjo niŋgu-niŋgu parámi reweya ɳuro naŋge iŋaró. Nunde uroyi khumoro otoqoro Anutu koro kandí kondéwore kunditaró. **3** Uni piyimimbo quhurí parámi iniqo quhurí ɳu korowaró, ɳuro injoyi qembe. Nunde tero wimbu rero newondeye rukisoyowanjo.

**4** Ye quhurí koya kuma tero pitoyotengo. Quko kuma teyotengo quno ɳuno sitúye kama umbuyoní. **5** Anutuko rukiso yerewero quro mande

---

\* **12:2:** “tipiriri” ɳunde quko wiri yerete uni kumimbo enejo uni saŋgiriye yorero ɳuno uroyi khumoyanġurí.

ka yete, quko ye mande ɳu kape teteŋgo, peka.  
Nande yete,

“Naŋone, Uni Parámimbo ron̄garu kereyote quno  
ɳuno,

ŋjuro ma yesaránowero.

Ko ronene kereyote quno ɳuno  
newonde quhurí ma tewero.

<sup>6</sup> Dokoro, Uni Parámimbo uni ka hamó injo inoyote  
ɳu  
ron̄garuwoyote,

ko enendo uni ‘Naŋo-simóne,’ ye neko yereyote  
ɳu

ronene yerewero ŋjuro quhurí yunoní ko-  
rowoyoteŋgo.”

<sup>7</sup> Anutuko ye ron̄garu yereyote quno ɳuno  
kondé kaŋi qembe. Enendo o te yunoyote

ɳuko uni kato ene naŋuní horémboya te in-  
oyote ɳundiro. Dani simó ka iwímbó kama

ron̄garuwoyote? <sup>8</sup> Anutuko eneŋo naŋo-simó  
soso ɳu ron̄garu yereyote. Asa ko ene kama

ron̄garu yereyote tiniqo, yeko khe simó qembe  
naŋge, eneŋo simó horé kini. <sup>9</sup> O kaŋuya

ŋjuro injoyi. Kowenani saŋanímboro awa ɳundo  
ron̄garu nereyotengo, ko ŋjuro injoro ará te yunoy-  
oteto. Quko Anutuko yuqananimboro iwí yote.

Nunde ŋjuro meté horé kasiramo yate yoto-yoto  
rewato. <sup>10</sup> Dokoro awa-awanani nokono qundo

injo-injoye meté howero naru tukuni ta ron̄garu  
nereyotengo. Quko Anutuko samaka nerewero

quro ron̄garu niriní eneŋo murí meté horé re-  
wato. <sup>11</sup> Hamó, itaka ron̄garu nereyote quno

ɳuno niŋgu-niŋgu kama teyoteto. Kini, newonde

surumí teyoteto. Quko imemoŋgo roŋgaru nereyote ɻuko enjé tiní nore newonde ime tero roneneŋowí mu tewato.<sup>†</sup>

<sup>12</sup> Nunde ɻuroko kandeye wimbí moré kini ɻuya potóye wimbí moré kini ɻuya rika kondéreweya.

<sup>13</sup> Ko khe ronenerjowí towoyikata uni khí piyimi ɻundo kama piyo teweya. Kini, kaɻuya meté tunoqewango.

*Anutu koro samaka-samaka tuwó ɻu ma rotowero*

<sup>14</sup> Uni soso koya newonde ime yowero ɻuro kho kondé ti qembe. Ko unipare meté horé‡ tunoqewero ɻuro kho kondé ti qembe, dokoro uni kato ɻunde kama tunoqeweya tiníqo, Uni Parámi kama qeneweya. <sup>15</sup> Toŋeteyuriyate keweroyemo qu kato Anutu koro samaka-samaka tuwó§ ɻu takaro umbu raŋoweya koro. Yate newonde piyimi koro o yuwoyó ka wotero ye kumi yoriní Anutu tonímo pusú tewango koro. <sup>16</sup> Yate se simbururu uni ka tewaŋgope ma Iso ɻunde qembe Anutu rotowanjo koro. Iso iwímboro naŋuní korete quro wimbu towardó, ɻunde ɻuro iwí khu-moní oyó ɻu soso siyoweya. Quko o qímboro qu kanata naŋge rewero ɻuro wimbu ɻu koneyó inaró. <sup>17</sup> Ko ye iŋomukoteŋgo, imemoŋgo enendo naŋuní korete quro puriŋo ɻuro iwí kirayaró,

† 12:11: “roneneŋowí tete” ɻuro murí muko ɻandiro: asa Anutuko uni ka, pare ka yiyyoro potó moré kini tiní enejo unipare qu ka tunoqetenjo. ‡ 12:14: “unipare meté horé” ɻuko oteteye soso muko meté naŋge kini. Kini, owé ɻu “unipare meté horé” ɻuro murí muko ɻandiro, “Anutu koro unipare” naŋge.

§ 12:15: “samaka-samaka tuwó” ɻuko Anutu enejombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

quko ɳu kama raró. Hamó, tendo parámi taró, quko iwímbo o komo taró ɳuro ene rohoréjowero mepémo kini.

<sup>18</sup> Qeni, Israel unipareto komo taŋgurí qu ɳu ye kama taŋgurí. Enendo mira purí meté towowero quno maheŋgurí, mira purí ka qayaró quno ɳuno maheŋgurí quko huriri matú wimbí quroko ɳuno mahero sasaro taŋgurí. <sup>19</sup> Mahi uŋgu huwoní iŋangurí, ko mande ka ɳuya iŋoro sasaro tero, “Nunde roto,” yaŋgurí. <sup>20</sup> Dokoro mande ɳundo quhurí yunoro mande kondé ka ɳande yaró, “Ko uni kape ma númbowe ka mira purímo ɳano oníqo, asa ye wondo ranjo uri khumoweya.” \*\*  
<sup>21</sup> O soso ɳu qenero sasaro parámi taŋgurí, ko Mosesko ɳuya ɳande yaró, “No yukuworo sasaro teteno.” ††

<sup>22</sup> Quko yeko ɳunde kini. Yendo Saion‡‡ mira purímo maheŋgurí, ko Anutu yoto-yotoyó moré ɳuro yendé parámi ɳuko Yerusalem samboko yote quno ɳuno maheŋgurí, ko sambo simó §§ huruhuru parámi tero niŋgu-niŋgu teyotenjo quno ɳuno maheŋgurí, <sup>23</sup> ko simó korete qu owéye Anutuko samboko nakayáŋaró quando huruwoyotenjo quno ɳuno maheŋgurí, ko Anutu, ɳuko uni soso koro ronda-ronda quno ɳuno maheŋgurí, ko uni roneneŋowímboro\*\*\* yuqaye meté horé

---

\*\* <sup>12:20:</sup> Toŋengurí 19:12-13    †† <sup>12:21:</sup> Hutuŋo Mande 9:19

‡‡ <sup>12:22:</sup> “Saion” ɳuko Yerusalem nanje, dokoro Yerusalem Saion purímo saŋano yora. §§ <sup>12:22:</sup> “sambo simó” ɳuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka eneŋo sunará teyotenjo. \*\*\* <sup>12:23:</sup> “uni roneneŋowi” ɳuko Anutuko qenero potó moré kini tiní eneŋo uniyó tunoqete.

tunoqan̄gurí quno ɻuno maheŋgurí, <sup>24</sup> ko Yesu, ɻuko mande kondé keta quro uni keweroko uni yote quno ɻuno maheŋgurí, ko sitúño raŋaró quno ɻuno maheŋgurí. Sitú ɻundoko mande yiní injoyoteto, ko mande yete ɻuko mande Apel koro sitúŋombo yaró ɻu takate.

<sup>25</sup> Injoyi, Anutu mande yejoní naŋge ma huwóŋowero. Dokoro komo nokono ɻano unipareto enejo oresaka mande ɻu injoro huwóŋoro rambaruru kama takaŋgurí. Asa ko norendo sambo kon̄go oresaka mande ɻu injoro huwóŋowato tiníqo, rambaruru ɻu date takawato? <sup>26</sup> Komoko Anutu maŋgómbô mira riní yukuwaró. Ko itaka nore ɻande yimirote, “Naru kaŋuya noko naŋge kama rewe yukuwoweja. Kini, noko ɻuya sambo ɻuya rewe irisa-irisa yukuwowari.” ††† <sup>27</sup> Asa ɻande yete, “Naru kaŋuya.” ɻu mande ɻundo nore ɻande witú yereyote, o soso eneŋombo towaró ɻu se rotoweya, dokoro ɻu meté yukuwoweja. Quko o kumi yukuwowero mepémo kini, ɻundo naŋge yowan̄go.

<sup>28</sup> Anutuko nore wiri yereyoní noko kondémo khetero kaŋeyoteto. Noko ɻu kama yukuwoweja. ɻunde ɻuro nore ene yunŋunaŋato, ko ɻu murí ɻuwore Anutuko hamó qene injoro ará te inoro yambo hariri tato ɻuro niŋgu-niŋgu teweya. <sup>29</sup> Dokoro, “Anutunani ɻuko te suru qembe tero o soso qamukoyote.” \*\*\*

## 13

---

††† **12:26:** Hagai 2:6    \*\*\* **12:29:** Hutuŋo Mande 4:24

*Kho meté mu naŋge ti qembe*

<sup>1</sup> Naru rokójo uni topoye newonde meté yunoyuri qembe. <sup>2</sup> Ko uni ka yendé meyowo moŋgo yeno ɳuno mahiqo, yore yayemo oyi qembe. Otete ɳu ma rotowero, dokoro uni kumimbo ɳunde yore ongurí, quko kama iŋaŋgurí, uni ɳuko uni horé qu kini, sambo simó\* naŋge. <sup>3</sup> Uni kusi-kusi yano yotenengo ɳuro ɳande ye iŋoya, nore ɳuya kusi-kusi yano yoteto, yero samaka yiri qembe. Ko uni saŋgirímbo uni kumi o piyimi te yunoyotenengo quno ɳande ye iŋoya, nore ɳuya quhurí ɳu korowoyoteto, yero samaka yiri qembe.

<sup>4</sup> Yari kame tariyó qundo murí tariyó ɳuro kondé iŋoya otete sara qu naŋge tiri qembe. Dokoro Anutuko unipare se simbururu teyotenengo ɳu ronda yereweya. <sup>5</sup> Mone ma qene nunjguwowero. Kini, ɳande iŋoyuri qembe, ononjonani itaka towoyoteto, ɳu koro ɳu. Dokoro Anutuko ɳande nore nimiraró,

“Naru rokójo ye kama yorotowanó,  
kama huwó yerewano.”

<sup>6</sup> Nunde ɳuro kondé kanero ɳande yeteto,

“Uni Parámimbo samaka niriní  
no kama sorewanó.

Uni kato oka kama te nunowaŋgo.”

---

\* **13:2:** “sambo simó” ɳuko komo suki-suki Anutuko unipare kama yoriní tunoqi sambo simó yondowaró. Ko itaka enejo sunará teyotenengo.

**7** Anutu koro huru-huru<sup>†</sup> koro sopo-sopo uni ɻuro iñoyuri qembe, ɻundo Anutu koro mandí ɻu rero ye yimitoyotenjo. Ye enejo oteteyemboro enjé ɻuro iñoya iñondutuye howi qembe.

**8** Komo, ko itaka, ko imemoñgo ɻuya Yesu Kristoko<sup>‡</sup> enejo muriyó ɻunde nañge howeyote, kama rohoréñoyote. **9** Uni kato mande enesó-enesó rondaqe yunoyowaŋgo tiníqo, mande ɻu ma howewero. Dokoro nore Anutu koro samaka-samaka tuwó<sup>§</sup> ratoka newondenani rukisoyoní kondé yoní. Quko o neyoteto ɻundo newondenani kama samakanjoyote. **10** O qa-qa unindo Anutu koro tuwi yamaruko o qa-qa<sup>\*\*</sup> te neyotenjo. Quko norendo wondo yakutí enesó moré, ko o qa-qa uni ɻundo ɻu noñgo o newero mepémo kini. **11** O qa-qa unindoro tapá unindo uniparetoro quhuriye rotowero quro númbowe sitúño ɻu siyoro Wembó Surumí Horé quroko oyotenjo. Quko númbowe koro koweye siyoro yendé sumeyoro ɻuno qayotenjo. **12** ɻunde nañge Yesuko sitúñowore unipare yoriní meté horé tunoqewero ɻuro yendé sumeyoro kowe surumí

---

<sup>†</sup> **13:7:** “Anutu koro huru-huru” ɻuko unipare soso Yesu iñondutuworo nokone-nokone ɻuno huruwoyotenjo qu. <sup>‡</sup> **13:8:** “Yesu Kristo” - como suki ye-ye unindo Anutuko uni ka rokójoni mahero wiri yerete uni parámi horé tunoqeweya qu karo yañgurí. Juda unipareto uni maheweya ɻu, “Kristo,” ma, “Mesaiya,” ye nekanjgurí. Asa Yesu mahiní enejo unipareyó, “Kristo Yesu,” ma, “Yesu Kristo,” nañge ye nekanjgurí. <sup>§</sup> **13:9:** “samaka-samaka tuwó” ɻuko Anutu enejombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini. <sup>\*\*</sup> **13:10:** “o qa-qa” ɻunde qu unipareto Anutu iñoro potoruku te inoro nú-qare ka o qa-qa uni inoyi uroní khumoní wondo yakutímo ɻuno qaró.

taró. <sup>13</sup> Asa ko ene kowi piyo korowaró ɻunde naŋge korowoya yendé sumeyoro eneno uyareto. <sup>14</sup> Dokoro norejo yendé parámi suki yoweya qu noko ɻano kama yote. Quko yendé parámi ɻu imemongo tunoqeweya ɻuro tonjete sopoyoteto.

<sup>15</sup> ɻunde ɻuroko naru rokójoro Yesuwore maŋgoto Anutu owí yesoworo seré te inoya o qa-qa ɻunde qembe tato. <sup>16</sup> Ko o meté unipare te yunoya topoyemboro inoya kumi se samaka yiri qembe. Nu otete meté ɻu ma kape tewero, dokoro Anutuko o qa-qa meté ɻunde quro hamó metéŋyote.

<sup>17</sup> Yejo sopo-sopoyemboro mandeye howero kasirayemo yuri qembe, dokoro yejo sopo yerey-otengo ko imemongo enejo khoye ɻuro Anutu mirowaŋgo. Ye ɻunde tiqo, enendo niŋgu-niŋgu tero newonde quhurí kama tero kho meté tewaŋgo. Ko ɻunde kama tiqo, ene samaka yerewero mepémo kini.

<sup>18</sup> Norejo hariri ti. Dokoro ɻande iŋoteto, iŋo-injo meté mu naŋge howeyoteto, ko otete meté mu naŋge howewero ɻuro iŋoyoteto. <sup>19</sup> Hamó, nenejo hariri tiqo, Anutuko no samaka niriní pitu ko yeno waka ta uyarewano.

<sup>20</sup> Anutu, ɻu newonde ime ɻuro simburí, enendo sitú raŋoro mande kondé suki-suki yote ɻu kusiyaró. Sitú ɻuwore enendo Uni Paráminani Yesu, ɻu sipsip sopo-sopo parámi ɻu, pitu ko uni tapu kongo riní otoqaró. <sup>21</sup> Asa Anutuko iŋo-iŋoyó howewero quro wimbu ye yunoní. Ko nore o soso Yesu Kristowore teyoteto ɻuro metéŋoni. Enendo Yesu Kristowore nore norero o teyoteto

ηuro metéjoni. Naru suki-suki owé parámi inowato. Nu hamó.

<sup>22</sup> Topo okite, mande nondo newondeye rukisoyowero nakayájoteno ηa inji, dokoro sokome tukuni nanje nakayájoteno.

<sup>23</sup> Nānde yimitoyoteno, unindo toponani Timoti rotoyi waka ta mahiníqo, nore irisa ye yiyyowero uyarewaro.

<sup>24</sup> Norendo sopo-sopoyemboya unipare meté horé†† soso ηuya yuŋguna yereteto. Itali mira koro unipare kumimbo ye yuŋguna yeretenego.

<sup>25</sup> Anutu koro samaka-samaka tuwó‡‡ ηu ye soso quno yoní.

---

†† 13:24: “unipare meté horé” ηuko oteteye soso muko meté naŋge kini. Kini, owé ηu “unipare meté horé” ηuro murí muko ηandiro, “Anutu koro unipare” nanje. ‡‡ 13:25: “samaka-samaka tuwó” ηuko Anutu eneŋombo nore samaka yereyote. Kimoyó moré kini.

**Iyo New Testament  
The New Testament in the Iyo Language of Papua New  
Guinea  
Nupela Testamen long tokples Iyo long Niugini**

copyright © 2009 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Iyo

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2016-08-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 4 Mar 2023 from source files dated 9 Oct 2020

eeccd6a2-c477-5b9f-9623-cf07dbead483